





TAB-Austria Industrie- und Unterhaltungselektronik GmbH & CoKG

Haider Strasse 40, A-4052 Ansfelden Tel.+43 (0)7229/78 040-0\*, Fax +43 (0)7229/78 660, e-mail: sales@tab.at

Hotline: +43 (0)7229/78 040-250, e-mail: hotline@tab.at



Ti ringraziamo per aver scelto

# Max Fire

rispetto al vasto numero di altre macchine disponibili sul mercato. Per trarre una maggiore soddisfazione dal tuo Max Fire, ti invitiamo a leggere le istruzioni di utilizzo.

Conserva questo manuale in modo tale da poterlo leggere anche nella versione stampata se necessario.

Manuale di istruzioni della macchina Max Fire Video (MH - 26.06.2007)

I passaggi riportati nel testo e le illustrazioni contenute in questo documento sono state stilate con la massima attenzione e cura, ciò nonostante è possibile che alcuni errori non siano stati rilevati.

Il produttore non accetta responsabilità legali in nessuna forma relativamente a errori e ad ogni conseguenza che possa da loro derivare.

Il produttore ringrazia per qualsiasi suggerimento volto a migliorare o a focalizzare errori. Tutti i diritti, inclusi quelli derivanti da riproduzioni fotomeccaniche e magazzinaggio di elettronica o qualsiasi altro mezzo sono riservati. Il programma, il manuale e tutti i componenti sono soggetti a regolamenti di copyright internazionale.

(C) 1996-2003

TAB-Austria A-4052 Ansfelden, Haiderstraße 40 Tel. +43 / 72 29 / 78 0 40 - 0\*, Fax +43 / 72 29 / 78 6 60

Tutti i diritti sono riservati.

## Indice

INDICE	4
PASSAGGI D'INSTALLAZIONE	5
DESCRIZIONE	6
6 – INSTALLAZIONE 8 – INSTALLAZIONE DI UN PULSANTE DI USCITA 9- CAMBIO DELLE LUCI LED DEL MAX FIRE	
AVVIO	10
MODALITA' TESTMODE	11
CHAMPIONSNET	24
28 - ONLINE TERMINAL MANAGEMENT 30 - MENU MUSIC 39 - PRIMA INSTALLAZIONE DELLE CHARTS DALLA VERSIONE V1.52	
JUKE-BOX	45
49 - AGGIORNAMENTO 49 – AGGIORNAMENTO FILE MUSICALI E VIDEO 50 – PULSANTI/OPZIONI	
	51
	52
53 – MESSAGGI DI ERRORE	
ACCESSORISTICA	55
WIRING PLAN (PIANO DI CABLAGGIO)	58
DICHIARAZIONE DI CONFORMITA'	59
GENERAL TERMS AND CONDITIONS OF TRADE – END USERS LICENSE AGREEMENT FOR MICROSOFT SOFTWARE – WARRANTY TERMS BY TAB AUSTRIA	<u>    60  - 66 – 71</u>
NOTES	73

## PASSAGGI DI INSTALLAZIONE

#### Regole di sicurezza per l'utilizzatore

- la macchina può essere messa in funzione solamente in ambienti asciutti e collegati in maniera sicura con una presa che risponda agli standard di sicurezza.
- prima di accendere la macchina assicurarsi che abbia raggiunto la temperatura dell'ambiente
- raccomandiamo che la macchina venga installata ad un'altezza di 1.80 cm all'angolo superiore.



- controllare il voltaggio principale prima di collegare la macchina!
- la macchina è programmata per un voltaggio alternante di 230 Volt (o 115 Volt se specificato sulla piastrina), 50 Hz e 120 W di potenza.
- la macchina può essere utilizzata solo con un fusibile 3.15 amp.
- in caso di rottura delle parti di copertura, cavi sporgenti, incendio della macchina o tubi scoperti la macchina deve essere immediatamente spenta e il cavo principale rimosso.
- cavi difettosi o scoperti ,soprattutto cavi di alimentazione e spine, devono essere sostituiti.
- la temperatura ambiente raccomandata è 5-35 gradi sulla scala Celsius.

#### **IMPORTANTE!**

in questi casi assicurarsi che nessun contatto venga stabilito con la macchina e che non venga accesa!

 Quando la macchina è posizionata a fianco di altre possono verificarsi interferenze durante la normale operazione.

Fare attenzione alle condizioni di licenza Microsoft



#### Dispositivo di materiali elettrici ed elettronici vecchi (applicabile nell'Unione Europea e in altri paesi Europei con sistemi di smaltimento separati)

Questo simbolo sul prodotto o sul suo imballaggio indica che il prodotto non deve essere trattato come un rifiuto solido urbano. Al contrario deve essere portato al punto di smaltimento autorizzato per il riciclaggio di materiali elettrici ed elettronici. Assicurandoti che questo prodotto venga smaltito correttamente aiuterai ad evitare eventuali potenziali conseguenze negative per l'ambiente e la salute umana che potrebbero essere altrimenti causate da uno smaltimento inappropriato di questo prodotto. Il riciclaggio di materiali aiuterà a conservare le risorse naturali. Per informazioni più dettagliate riguardo al riciclaggio di questo prodotto è stato acquistato.

### **Descrizione**

Il Max Fire è un juke box musicale dallo stile moderno, rivestito in acciaio con parti in plastica.

Nella macchina c'è un accetta banconote elettronico, un display touch screen CC Talk, a 17" TFT e un Pc completo.

### Installazione

- Sballare la macchina
- Montaggio ( 2 possibilità ):
  - a muroTAB
  - a muro NSM
- Collegare ad una presa di corrente all'elettricità 230 V / 50 Hz (presa di corrente)
- Collegare il suono. Possibilità:
  - collegare le casse con l'amplificatore esterno Tab (opzionale)
  - collegare con l'amplificatore (Line IN amplificatore on Line OUT macchina)
  - altra fonte, per esempio un lettore cd , on Line IN e Line OUT su amplificatore (per musica di sottofondo --> vedere i punti file Mpeg nel Testmode musica).
  - controllo relais del lettore cd e Max sull'amplificatore (controllato tramite il controllo I/O anche per musica di sottofondo)



Picture 1.0

### Impostazione di un pulsante di uscita

E' possibile includere una serratura elettrica nel Max Fire. Collegare i fili neri e grigi già disponibili con la serratura. Il secondo interruttore può essere coperto con una mascherina.

Pulsante di uscita Art.numero: 671191540







Mascherina di copertura: Art.numero: 022080312

### Cambio delle luci LED del MAX FIRE

- spegnere la macchina
- disconnettere i cavi delle luci RGB LED

Assicurarsi che i componenti elettronici siano stati scollegati. Maneggiare con cura in modo tale da evitare danneggiamenti della piastrina elettronica. Osservare come sono collegati la piastrina e i cavi.

Cavo di connessione del controllo PCI RGB LED sul PC Art.numero: 360110783

Cavo del RGB per le piastrine LED 4 cavi Art.numero: 360110781

Piastrina RGB LED Art.numero: 462980010



### <u>Avvio</u>

Ogni macchina è testata presso la ditta e consegnata in condizioni di pre-installazione. Raccomandiamo di attendere 15 minuti in modo tale che lo schermo possa ottenere la temperatura ottimale per il funzionamento.

A causa degli effetti delle differenze nella temperatura è possibile che lo schermo e le impostazioni touch-screen non siano corrette. Quindi raccomandiamo di attenersi SEMPRE a questa procedura quando si maneggia la macchina per la prima volta:

- Accendere la macchina (l'interruttore è posizionato sul retro della macchina)
- Dopo l'accensione scegliere qui la lingua preferita per il Max Fire



## Modalità testmode

Accendere la modalità testmode



Si sta entrando ora nella modalità testmode



#### Menu Generale



#### Configurazione del monitor

 <u>Prova dell'immagine</u>
 Qui si può vedere uno schermo di prova. Per cambiare le impostazioni del monitor utilizzare la <u>piastrina elettronica</u> OSD all'interno della macchina.



#### Impostazioni Touch-Screen

o Configurazione

Scegliere l'opzione e seguire i messaggi sullo schermo.

o <u>Test</u>

Qui è possibile testare il Touch Screen

#### Regolazione del volume

o <u>Gioco</u>

Impostare il volume del suono del gioco

o <u>Stand-By</u>

Impostare il volume del suono nella modalità stand-by

#### Cancellazione

o Cancellazione credito

Cancellare il credito/i effettivo/i della macchina

o Master Reset

Questa opzione ripristinerà le impostazioni originarie

#### • Altro

<u>Controllo del credito</u>

Impostare prova-crediti. Ideale per testare la macchina!

#### Impostazioni base del menu

Time:	Th, 23	8. February	2006, 10:00	Clock		
Zone:	GMT +	+01:00	⊠ Enable	Automatic Dayl	ight Savi	ing Time
Zone ·	+1h	Zone -	1h	Zone +30m		Zone -30m
Basic langu ⊙ german	iage — o ei	nglish	C turkish	i		
Miscellaneo	us					
☑ Standby	/-sound					
I Standby	/-sound h	<b>_</b>				
I Standby	/-sound h					
I Standby	h	<b>•</b>				
⊽ Standby	/-sound h	•				Apply
I Standby	h					Apply Help

#### Data e ora

Qui è possibile impostare data e ora.

<u>Nota:</u>

Una macchina che è attiva nella Championsnet imposterà data e ora automaticamente. Bisognerà solo impostare la fascia corretta di fusorario.

#### Lingua base

Qui si imposta la lingua che verrà automaticamente mostrata nel menu quando si accende la macchina

• Altro

Suono Stand-By

Selezionare la casella stand-by sound quando si vuole avere la musica in stand-by

o Nazionalità

Selezionare la nazione di appartenenza della macchina, dopo di che la bandiera dello stato apparirà nel menu.

#### Test del menu

Bank notes		
Channel 1 - 5.00 EUR : 0		Meters
Channel 2 - 10.00 EUR : 0		
Channel 3 - 20.00 EUR : 0		Total In
Channel 4 - 50.00 EUR : 0		
Channel 5 - 100.00 EUR : 0		
Channel 6 - 200.00 EUR : 0	Insert:	
Channel 7 - 0.00 (locked): 0		
Channel 8 - 0.00 (locked): 0	Credit:	U
Channel 9 - 0.00 (locked): 0		
- Channel 10 - 0.00 (locked): 0		
Channel 11 - 0.00 (locked): 0	οπ	Music-Relay
Channel 12 - 0.00 (locked): 0		
Bonus-Card		
Last impulses:		
Button press:		2
		Back

- Monete: verifica se i canali delle monete funzionano correttamente
- Banconote: verifica se i canali delle banconote funzionano correttamente
- Bonus card: Verifica se la bonus card funziona.

**Ultimi** Qui è possibile vedere la corretta distribuzione del tuo lettore banconote e accetta monete.

- Pulsanti: Verifica se i pulsanti funzionano correttamente
- Metri: Verifica il contatore dell'hardware. Dopo aver scelto questa opzione ci dovranno essere 10 impulsi che si aggiungeranno al contatore.

#### Music-Relais

Qui è possibile attivare la funzione music-relay e invertire il segnale di input. I relays devono essere collegati al PIN 49 e PIN 10 (12 Volt) dell'I/O controller.

Impostazioni del menu hardware:

Coins	Bank notes
IF A 0.10 EUR Channels IF 1	run coin service
□ B 0.20 EUR Channels □ 2	+ 0,01 - 0,01
C Channels  G Channels  G Channels  Channels	+ 0,1 - 0,1
D 1.00 EUR Channels V 4	+1 -1
Currency EUR	]
⊂ Meter impulse: 0.1	Set LED Effect
NV7 Key	Apply
102455 above	

#### Valuta

Scegliere la valuta programmata

#### Impulsi:

Configurare gli impulsi per il contatore hardware

Chiave NV7

Questa chiave è necessaria per l'avvio del lettore di banconote. Se si cambia il lettore di banconote, assicurarsi che questa sia la stessa utilizzata per l'accettatore di banconote.

#### Monete e banconote

Completare l'installazione dei canali dei lettori di banconote e monete

#### Impostazione dell'effetto LED

Modificare le luci del Max Fire 2!

Si possono usare singoli colori o combinazioni multiple di colori

r cok		
elect Custon colors		
elect		
cok		4
		T
		-0.1
ersity Color		-0.0
ers(Lr audio), design Tire' - co urs(Dr audio), design Tire' - co	outer/energies	1
is with drifting spectrum color(r with drifting spectrum color(r	nanajudio) nanajudio)	
	n with drilling spectrum rolu with skilling spectrum rolu evolut aution, design Tre' - th angle aution design Tre' - th angle	rs with drifting spectrum columination with shifting spectrum columination erg(), audie), design Tre' - chronitation angle audie), design Tre' - chronitation an

#### • Servizio monete

Programmare l'accetta banconote come si preferisce! E' supportata anche la programmazione dei gettoni!

#### Procedura:

- Scegliere "Run Coin service"
- Si è ora nel menu con le seguenti opzioni

Select Cha	innel	Value	Currencynome	
c	0 🥪	0.25 AED	"A" United Arab Emirates, Dirham	
r.	1.0	0.50 AEDV	'A' United Areb Emilates, Dirham	
0	z 🥪	1.00 AEDV	"A' United Arab Emirates, Dirham	1
r.	3🥪	0.511 AED1	B' United Arab Emirates, Dirham	Channe CrinSel
C	4	1.00 AED1	B' United Arab Emirates, Dirham	- change control
c	5 🧶	Z.00 AED?	'A' United Arab Emirates, Dirham	
£.	Б 💥	**** 10000		Teach Channel
e.	7 🗶 👘	X00X X0000	el l	
0	в 💥	XXXX 100000	0	
Ċ.	9💥	X00X 10000	6	Delete Chennel
0 1	10 💥			
r 1	11 💥	XXXX 300000	0	Test Commerch
C 1	12 💥	X00X 100000	6	resconnech
0 1	13 💥	XXXX 300000	<	1
r 1	14🗶	**** 10000		Ext
C 1	15 💥	XXXX X0000X	č.	

• cambio del set di monete

- $\circ$  caricare alcune monete
- programmazione del canale
  - o programmare monete e gettoni
- test del canale delle monete
  - o verificare I canali delle monete
- cancellazione del canale
  - o cancellare i canali delle monete
- uscita
- o ritorno al menu delle opzioni principale

I canali dal 6 al 15 sono liberi. Questi canali sono pronti per essere programmati.

- Scegliere "Programmazione del canale" e selezionare "start"
- Si è ora nel menu delle seguenti opzioni dove si devono inserire 15 monete

Select C	hannel	Value	Currencyhome	
e i	00	0.25 AEDV	A' United Arab Emiratais, Dinham	
Ċ.	13	0.50 AEDV	A' United Arab Emirates, Dirham	
e -	20	1.00 AED9	A' United Arab Emirates, Dirham	
r.	30	0.50 AEDS	B' United Arab Emirates, Dirhem	Teach Status
e	43	1.00 AED1	B <sup>1</sup> United Arab Emirates, Dithem	15 Colminating be inserted
r	50	2.00 AEDV	A' United Arab Emirates, Dirham	- Carlos States and Carlos Sta
E.	6 💥	X00X 2000X		
r	7🗙	2002 20000		
0	6 💥	2002 2000		
c	11	X00 X000		Stop
с.	10 💥	2002 20000		
e.	11 💥	XXXX XXXXX		Stap bineiov()
e .	12 🔀	XXXX XXXXX		92075
e -	13 💥	2000 10000		
F	14💥	2002 20000		3200
r.	15 🔀	1000 10000		

• Seguire i messaggi riportati sul monitor fino a quando non appare il messaggio "programmazione completata".

Select	Channel	Value	Currencyneme	
c	a 😅	0.25 AED/A	A' United Arab Enviratios, Deham	
C	TS	D.50 AECYA	A' United Arab Emirates, Dirham	
c	2 😂	1.00 AED/A	A' United Arab Emirates, Disham	
0	Ξ.	0.50 AED/E	B' United Arab Envirates, Deham	Teach Status
c	400	1.00 AEC/E	B' United Areb Emirates, Daham	Treen complete
C	5 🍛	2.00 AED/A	A' United Arab Emirates, Diffram	
ø	6 💥	X000 - 2000X		
C	734			
C	8 💥	X000 X000X		
C	3 💥	30000 200000		Start
c	10 💥	X000 X0000		-
0	11 💥	10000 100000		Setup currency/
c	12 💥	2000 20000		value
c	13 💥	X000X X000X		1
C	14 😹	1000 10000		Back
0	15 💥	2000 XX00X		

 Selezionare la valuta ed il valore relativo. Dall'esempio si può vedere che il canale 6 è stato programmato per una valuta croata ed il valore è 1 Kuna = 1 credito. Se si programma un canale con un gettone bisogna scegliere "gettone"!

Select	Channel	Value Curre	ncyneme	set correc	ncy name
۳.	0 🍛	0.25 AED'A' United Arab	Emirates, Dirham	Common States	onto Dellos
r	10	8.50 AED'A' United Arab	Emiretes, Ointern	A CALIFORNIA	werd, bolivid
· •	2.4	1.00 AED'A' United Arab	Emirates, Dirham		
E.	3 🥥	0.50 AED/81 United Arab	Emirates, Dinham		
· C	43	1.00 AED/8' United Areb	Emirates, Dirham	-	in a second second
π.	5 🥪	2.00 AED'A' United Arab	Emirates, Orhem	set currer	ILV value
IF.	6 🗶			1	00
r.	7 🔀	xxxx xxxxx		1.00	( no. 1
۳	8 💥	X00X X000X			
r	9💥	XXXX XXXXX		1000	0.52
	10 🔀	2002 20000		1.0	
E.	71 🗙	1000 10000		1 3	3
· C	12 🔀	XXXX XXXXX		1	
т.	13 💥	1002 10000		-	
e.	14💥	X000X X0000X			8
	15 💥	X00X X000X			

• Selezionare "set" ed il canale della moneta verrà programmato e sarà possibile vederlo nella lista dei canali.

Select	Chantel	Value	Currencynome	
c	0	0.25 AED'A	A' United Arab Emirates, Dirham	
c	1.3	0.50 AED'A	A' United Arab Emirates, Clintern	
c	2 🥥	1.00 AED'A	A' United Arab Emilates, Dirham	
0	3 🌙	0.5D AEDT	B' United Arab Emirates, Dirham	
r.	4.0	1.00 AED18	B' United Arab Emirates, Climam	
r.	5 🍛	2.00 AED'A	A' United Arab Emirates, Dirham	
6	6 💙	1.00 HEICH	A' Goata Kune	
0	7 💥			
r	8 💥	XXXX XXXXX		
c	9 💥	XXXX 300000		
c	10 💥	XXXX XXXXX		
0	11 💥			Debte
ir.	12 💥	XXXX X00000		Delete
r.	13 💥	XXXX X0000		1
r	14💥	XXXX 300000		Back
10	15 🗙	2000 2000		

- Andare "indietro" al menu principale delle opzioni
- Accendere la macchina e attendere qualche secondo affinché si possa avviare

- Attivare la modalità testmode
- Nel menu "impostazioni hardware" è possibile scegliere la propria valuta programmata

Nel menu "test macchina" è possibile testare immediatamente la stessa.

Menu contabilità



Qui è possibile visualizzare la contabilità completa della macchina. Volendo si può anche selezionare la contabilità per il codice PIN supervisore.

#### Contabilità 1

Qui è possibile vedere le entrate complessive delle monete, banconote e gli input Bonus card. E' anche possibile vedere la somma completa di tutti i crediti e il tempo di utilizzo della macchina!

#### Contabilità 2

Qui è possibile avere una visione globale delle entrate, Test-crediti, crediti-musicali e tempo di utilizzo della macchina!

#### Nota bene:

E' possibile eliminare separatamente la contabilità 1 e la 2.

#### Programmazione prezzi dei giochi

Money value	Credit			Delete
0.50	1			
		+ 1	-1	Introduce
		+ 10	- 10	
		+ 0,01	- 0,01	
		+ 0,1	- 0,1	
		+ 1	-1	
Standard1	(normal)	Standard2 (	Bonus)	Apply
				Help
⊽ Free plav mo	de			

#### • Programmazione prezzi del gioco

E' possibile stabilire in questa sezione il valore del credito. Come standard è impostato quanto segue: 50 cent pari ad 1 credito. Con i contatori sulla destra è possibile cambiare le impostazioni. Nel valore standard 2 (bonus) è possibile programmare crediti speciali per opzioni bonus.

#### • Modalità Free play (gratuita)

Se si attiva questa opzione la macchina ha sempre 99 crediti nel menu.

#### Pagine pubblicitarie

Impostare le proprie pagine pubblicitarie in questo menu. Le pagine verranno mostrate automaticamente nella modalità stand-by per un tempo che è possibile impostare.

#### Menu PIN

		4	2	3
<ul> <li>Supervisor 1</li> </ul>	****			
I⊽ activate		A	5	6
O Supervisor 2	****			
🗆 activate		7	8	9
Supervisor 3	****			
activate		0	Car	ncel
set PIN for			-	
set PIN for C Testmode	***	Select the PIN and then ent	I number to I er the new Pl	be change IN numbe
set PIN for ← Testmode ■ activate	****	Select the PIN and then ent	I number to I er the new Pl	be change IN numbe
set PIN for Testmode activate set PIN for	****	Select the PIN and then ent	I number to I er the new Pl	be change IN numbe
set PIN for ○ Testmode □ activate set PIN for ○ Bookkeeping 2	****	Select the PIN and then ent	I number to I er the new Pl	be change IN numbe
set PIN for C Testmode activate set PIN for C Bookkeeping 2 activate	****	Select the PIN and then ent	I number to I er the new Pl	be change IN numbe Help

Selezionare 3 diversi Pin supervisori. Con questi PIN si entra in una modalità test speciale dove il supervisore può programmare menu speciali e cambiarli.

- Per entrare nella schermata Login selezionare il logo Tab-Austria nel menu e poi sul lato sinistro in basso il logo Silverball .
- Stabilire un codice Pin per la modalità Testmode. Senza questo codice Pin non è possibile entrare nella modalità testmode.
- Stabilire un codice pin solo per la contabilità 2.

## Championsnet

wachine number	31563	
Name of the establishment	LuckyMax2	
Place/Town	4052	
Address	Adress	
Telephone number	Telefon	
Fax number	Fax	
Email	Email	
Country	Austria	change
Commontion (Network) Direct		
Connection (Network - Direc	()	
Connection (Network - Direc Telephone number	a)	
Connection (Network - Direc Telephone number User name	a)	
Telephone number User name Time	14:30	change
Telephone number User name Time Test connection	14:30 Protocol	change ChampionsNet - I⊽ activate
Connection (Network - Direc Telephone number User name Time Test connection Register	14:30 Protocol Email	ChampionsNet ☐ ChampionsNet ☐ activate Help
Telephone number User name Time Test connection Register Receive datas	14:30 Protocol Email WWW	change ChampionsNet ☑ activate Help

o Attivare il Championsnet (vedere activate nella tabella sopra)

#### Nota bene:

il terminale si riavvierà automaticamente dopo l'attivazione.

Scegliere "cambia-change" in "connessione-connection" e sarà possibile scegliere il tipo di connessione ed impostare l'ora del trasferimento giornaliero!

#### o connessione Provider (provider connection)

• impostare il numero di telefono, nome utente e password per la connessione

#### ○ inizio del trasferimento

• impostare l'ora del trasferimento giornaliero automatico dei dati Championsnet

Telephone number	change
User name	change
Password	change
Confirmation	change
Start of transmission	Connection Type
	+ O Modem
14 30	
	C Network - VPN
	<ul> <li>Network - PPPOE</li> </ul>
	Permanent Connection
	Page 2

#### o tipo di connessione

 scegliere la propria connessione internet. Se si sceglie "connessione permanente/permanent connection" la macchina è sempre connessa ad internet.

#### • Rete

La connessione internet verrà stabilita con la network-card onboard. Bisogna solo seguire le opzioni riportate a pagina 2 del menu connessione provider. Per questi parametri (Figura/Picture 1.0 alla pagina 27 di questo manuale) contattare l'amministratore di rete locale.

#### • Rete – VPN

Questa opzione deve essere scelta dagli utilizzatori della rete ADSL. Le informazioni circa il tipo di connessione usato possono essere reperite presso il proprio provider. A pagina 2 (vedere figura 1.0 della pagina 27 di questo manuale) devono essere state effettuate le seguenti scelte:

- attivare **Disable DNS** (cliccare su questa opzione)
- inserire il dato DNS 1
- inserire il dato DNS 2
- attivare Use DHCP
- inserire il dato indirizzo (address) IP
- inserire il dato Subnet Mask .

#### • Rete – PPPOE

Questa opzione deve essere scelta dagli utilizzatori della rete TSL o una rete dalla velocità superiore. Le informazioni circa il tipo di connessione usato possono essere reperite presso il proprio provider. A pagina 2 (vede figura 1.0 della pagina 27 di questo manuale) devono essere state effettuate le seguenti scelte:

- attivare **Disable DNS** (cliccare su questa opzione)
- attivare Use DHCP
- inserire il dato indirizzo (address) IP
- inserire il dato Subnet Mask .

E' possibile collegare più macchine insieme e connetterle poi ad internet. Tutto ciò di cui si necessita è un Router Hardware che stabilisce la connessione ad internet via Dsl. E' inoltre possibile configurare il router con il browser web della propria macchina! Bisogna solo collegare la macchina al router con un cavo di rete.

Pagina 2 del menu Connessione del Provider (figura 1.0)

☑ Enable Proxy	proxy.intern.tab.at:8080	change
□ Enable Config S	cript	change
DNS		
P Disable DNS		Show MAC Address
Domain:	change	
DNS1:	change	
DNS2:	change	
Network Info		
IF Use DHCP		
IP Address:	change	
Subnet Mask:	change	
Gateway:	change	
Silverball Max Term	inal	Apply
F Enable Max Ter	minal	
SE-Max IP:	change	Back

Compilare qui le impostazioni relative ad internet. In caso di problemi contattare il proprio provider internet o amministratore di rete.

### **Online Terminal Management**

Con ONLINE TERMINAL MANAGEMENT è possibile gestire la propria macchina da casa!

Caratteristiche dell' OTM:

• Online music shop

per scegliere canzoni e video musicali o completare i pacchetti e mandarli al proprio terminale!

• Tornei Online (solo su macchine Silverball e Virtual Pinball) per creare, gestire e giocare i propri tornei online!

Servizio Online

per controllare l'incasso di ogni macchina con il programma contabilità e vedere le pagine pubblicitarie dei propri terminali.

Gestione terminali e licenze

per vedere tutte le informazioni dettagliate della propria macchine e utilizzare la versione ONLINE PLUS! (senza mai cambiare il dongle ma stando sempre online con la versione più nuova del software)

E' possibile registrarsi sui siti seguenti https://service.championsnet.net o www.tab.at/otm

Con la prima registrazione si ottengono licenze gratis per i primi tre mesi. Nel negozio online di musica del proprio account OTM è possibile vedere prezzi di ogni download (di canzoni e di video musicali)

Per informazioni dettagliate scaricare il manuale OTM completo dall'area download del sito <u>www.tab.at</u> o contattare il tecnico c/o Norditalia Ricambi srl, tel. +39 031 74 65 42.

Quando tutte le impostazioni sono state programmate, bisogna **registrare (cliccare su register/registra)** la propria macchina nel Championsnet.

Machine number	31563	
Name of the establishment	LuckyMax2	
Place/Town	4052	
Address	Adress	
Telephone number	Telefon	
Fax number	Fax	
Email	Email	
Country	Austria	change
Connection (Network - Direc	t)	
Telephone number		
User name		
User name Time	14:30	change
User name Time Test connection	14:30 Protocol	change ChampionsNet - I ⊄ activate
User name Time Test connection Register	14:30 Protocol Email	ChampionsNet
User name Time Test connection Register Receive datas	14:30 Protocol Email WWW	ChampionsNet

Nella procedura di registrazione la macchina viene inserita nel server CHAMPIONSNET ed ottiene un proprio numero.

Nella modalità testmode è ora possibile vedere l'opzione "Servizio Online/Online service". Attivare questo servizio selezionandolo ed inserendo un codice TAN.

### Menu MUSIC

#### Programmazione delle impostazioni

#### 1) Impostazioni - settings

Country bar	Charts	Download	Artist download bar	Download filter lists			
Settings	Mpeg Files	Database	Playing times	Categories			
Buttons	1		1				
New € 60	Current	Switch Month	Oldies	Default			
Days	Years		Years	<u>.</u>			
Titles Clear to I	Delete	Display		γ			
C Delete Least S	elections	Top S	elect	Default			
Delete Oldest S	Selections	P Show	Hints	k			
Decenio	500 A MB	📃 🔽 Playlis	Playlist				
Reserve		R Silver	Silverball Stand by				
Tree harddisk sp	ace: 201 GB	Priorit	Ŋ				
		I 🗖 show	number of titles at star	1			
	Defa	ult 🛛 🗖 Show	advertising on second	screen			
Reset Title Cou	unter	Show	download titles as sta	ndard			
every 🔸 12	Weeks     Defa	ault					
lax Info	Cancel		ОК				

#### • Pulsanti - buttons:

Permette di stabilire per quanto tempo una canzone deve restare nella categoria **nuove, novità o vecchie (oldies).** 

#### o <u>NEW - Nuova</u>:

E' possibile stabilire per quanto tempo una canzone rimarrà in colore diverso selezionando **NEW (nuova)**.

#### o <u>CURRENT - Novità</u>:

E' possibile stabilire per quanto tempo una canzone rimarrà in colore diverso selezionando **Current (novità).** La data del brano musicale è quella del formato mp3. E' possibile anche scegliere il mese dell'anno.

#### OLDIES - Vecchie:

Impostando questa opzione, la macchina mostrerà tutte le canzoni considerate Vecchie, per esempio di 10 anni precedenti. La data è stabilita tramite dato interno del file mp3.

Visualizzazione - display:

• Top select (scelta diretta):

Mostra le 13 canzoni più ascoltate nel menu principale.

o Show hints (suggerimenti/indicazioni):

Se attivato, i pulsanti "help" di aiuto appariranno nel menu principale.

○ Playlist:

Questa funzione va attivata se si desidera che vengano mostrati i titoli selezionati nel menu principale

• Priority (priorità):

Se questa funzione è attiva, puoi programmare con un credito extra che una canzone venga lanciata per prima!

Silverball Standby:

Quando è attivato, la macchina entra automaticamente in modalità stand-by quindi compaiono le pagine di pubblicità ed il logo.

 Show numbers of titles on start (mostra all'accensione il numero dei brani musicali):

E' necessario attivare questa funzione se si desidera che compaia il numero dei brani musicali presenti nella macchina.

o Show advertising on second screen (visualizza pubblicità sul secondo monitor):

Se si vuole che la pubblicità appaia sullo schermo secondario (Plasma, Proiettore...), è necessario attivare questa funzione.

#### • Titoli che devono essere cancellati - Titles clear to delete :

Tramite questa maschera è possibile impostare quali canzoni cancellare quando lo spazio sul disco interno è esaurito

o Delete least selections (cancella le scelte peggiori):

Se attivato, le canzoni con il minor numero di richieste saranno eliminate automaticamente. Raccomandiamo questa opzione.

Delete oldest selections (cancella le scelte più vecchie):

Se attivato, le canzoni più vecchie saranno eliminate automaticamente.

• Reserve (riserva)

Indica lo spazio che dovrebbe restare libero sul disco. E' possibile anche visualizzare lo spazio attualmente libero sul disco.

#### Cancella il conta-titoli - Reset title counter

Stabilisce quando azzerare la lista delle Top hits

Country bar	Charts	Download	Artist do	ownload bar	Download filter lists
Settings	Mpeg Files	Database	Play	ing times	Categories
Background					
Random Access	Random Title Length	Random Volume	Animation Title		Default
♥ 30 ♠	🔹 180 🛧	♥ 100 ♠	30		
%	Seconds	-0.00 dB	Minutes	🖌 🔽 only pla	y videos
Fading				Test Vol	ume
Line in volume	Fade Out	Max. Title Length			
🔸 50 🛧	<b>◆</b> 5 <b>▲</b>	♣ 420 ♠	Default		1-
-6.02 dB	Seconds	Seconds		1	
-Free Title Settin	ngs			S	elected
Free Titles	Max. Free Titles	Wait		1	A
➡ 0 ♠	14	20	Default		
Titles	Titles	Seconds		J Ba	ckground
Selection Settir	ngs				
Velume	Cancel Background	Dlau modo	-	mp3 price	video price
	Cancer Dackground				
	🛛 🔽 Title Lock	C AS Selecte	eu	Credit	Credit
-0.00 dB	🗖 15 min. Title Lock	<ul> <li>Shutfle</li> </ul>			Default
Max Info	Cancel			ок	

#### • Musica di sottofondo - Background:

• Random Access (accesso):

Con questa opzione, è possibile stabilire i titoli della lista da selezionare come background musicale. Se si imposta il valore a 0, il si attiva il titolo animato (vedi punto "titoli animati")

- Random title length (lunghezza della canzone):
  - E' possibile stabilire la durata del background musicale
- <u>Random volume (volume)</u>:
   E' possibile impostare, in percentuale, il volume del background musicale.
- o Animation title (titoli animati):

Il valore impostato stabilisce entro quando il background musicale deve terminare. Se la macchina è connessa a una fonte esterna (radio, lettore CD...), il Max Fire riproduce automaticamente le canzoni presenti in questa fonte per 30 minuti; in seguito riprende una canzone dal Max e al termine della stessa, si riconnette nuovamente alla fonte esterna e così via...

Se si attiva nelle **Impostazioni Hardware** il Music-Relay, quest'ultimo può attivare un amplificatore esterno.

<u>Only play videos (mostra solo i video)</u> – disponibile solo nel Max Fire Video.
 Se si desidera che vengano mostrati solo i video come background musicale, occorre attivare questa opzione .

#### Dissolvenza - Fading:

- Line in volume (volume in ingresso dalla sorgente esterna):
- Imposta il volume della fonte esterna connessa alla linea d'ingresso della scheda audio.

- Fade Out (dissolvenza):
- Stabilisce la durata della dissolvenza prima dell'avvio di una canzone o di un video selezionato.
- Max. title length (lunghezza massima dei titoli):
- Stabilisce la durata massima di una canzone o di un video selezionato.

#### Impostazioni per esecuzioni libere - Free title settings:

Free titles (esecuzioni libere):

Associa il valore della moneta al numero delle canzoni selezionabili. Se il valore è superiore a 2, sono attive le seguenti opzioni

1. Max Free titles (Numero massimo di esecuzioni libere): Stabilisce quante canzoni è possibile riprodurre con 1 free play.

2. Wait (Ritardo/attesa):

Tempo di attesa fino al prossimo play time.

Per esempio: 5 titoli su 10 disponibile sono stati utilizzati. Dopo l'uso, appare per 20 secondi il messaggio "Thank you for using the MAX FIRE-grazie per aver scelto Max Fire". Dopo questo messaggio, è possibile utilizzare i rimanenti 5 titoli perché se ne hanno a disposizione 10 in totale. Dopo aver usato anche questi 5 titoli, la funzione di free play si disabilita automaticamente.

#### Impostazione per i titoli scelti - Selection settings:

• Volume:

Imposta il volume per i titoli scelti

• Cancel background (cancella modalità background/casuale):

La musica di background termina dopo la selezione di un brano.

• Title lock (arresto del brano):

Se questa opzione è attivata, il brano appare solo una volta nella playlist. Si raccomanda di selezionare questa opzione.

• 15 min. Title lock (15 min di blocco/arresto):

E' possibile scegliere la stessa canzone solo a distanza di 15 minuti.

#### Modalità di esecuzione - Play mode:

• As selected (come da scelta):

La canzone scelta viene mostrata alla fine della playlist.

• Shuffle (casuale):

La canzone scelta viene mostrata da qualche parte nella playlist.

• Mp3 and video price (costo per MP3 e costo per video):

Viene impostato in questa opzione il prezzo del singolo MP3 o video. Il valore del credito viene invece stabilito nella sezione "Test macchina".

#### Prova volume - Test Volume:

Selected (scelto):

Testa il volume delle canzoni/video selezionate/i

• Background (musica di sottofondo):

Testa il volume della musica di sottofondo

#### 3) Banca Dati - Database

Country bar		Charts	Charts Download A		dbar	Download filter lists	
	Settings	Mpeg Files	Database	Playing time	s	Categories	
type 1	▼ Artist	Title	category	locked	Count	Total	
мрз	'N Sync	Bye Bye Bye	Pop (Rock, Pop)		0	0	
MРЗ	'N Sync	Here We Go	Pop (Rock, Pop)		0	0	
MP3	'N Sync	I'll never stop	Pop (Rock, Pop)		0	1	
MРЗ	'N Sync	It's Gonna Be Me	Dance (Dance, Techno	🗖	0	0	
MP3	'N Sync	l Want You Back	Pop (Rock, Pop)		1	1	
MP3	'N Sync	Tearin' Up My Heart	Pop (Rock, Pop)		1	2	
MРЗ	'N Sync	This I Promise You	Soul (Soul, Funk)		1	1	
	Edit	Delete	•	•	4	:   🖛	
		Show log of selected titles		+		: •	
<b>-</b>		Delete all locked titles			I <u> </u>		
Entry	а — — — — — — — — — — — — — — — — — — —	5/16/2007 11:33:53 AM	Rebuild database		AI	phabet	
Last	Selection		Delete Playlist		)isplay		
Last Playing		Delete all music files					
May Info		Cancel			ĸ		

E' possibile trovare tutte le canzoni ordinate per tipo, interprete, titolo, genere, stato (bloccato), numero (posizione come da classificata Top Hits).

Scegliendo una di queste opzioni sarà semplice trovare la canzone desiderata. La piccola freccia mostra l'opzione scelta dalla lista.

- Show log of selected titles (protocollo dei titoli acquistati) Mostra tutte le canzoni scaricate sulla macchina
- Delete all locked titles (cancella tutti i titoli bloccati) Cancella tutti i titoli bloccati presenti nella macchina

• Edit (elabora):

Elabora la canzone scelta. E' possibile inserire qui tutti i dettagli relativi alla canzone scelta.



E' possibile inserire il titolo nella lingua prescelta. Quando si preme il pulsante "languagelinguaggio", è possibile cambiare il layout della tastiera nella lingua prescelta. Per esempio selezionando "Greek-greco", è possibile inserire il titolo nei caratteri greci.

#### Nota Bene:

E' necessario completare sempre i campi relativi al nome dell'artista e al titolo della canzone.

E' possibile anche associare il genere alla canzone ed utilizzarlo come chiave di ricerca. Dopo aver premuto ok, si torna al menu principale "Banca Dati".

#### 4) Durata - Playing times

Country bar	Charts	Download	Artist download bar	Download filter lists			
Settings	Mpeg Files	Database	Playing times	Categories			
Time zones			+	Edit			
Time		Status	;				
Sunday - Saturday:	00:00 - 00:00	Play bac	kground music and selecte	d title			
Special catego	ories			Edit			
category	Time						
Christmas (Chri	stmas) 1. Decemb	er - 6. January					
Carneval (Carneval) 28. December - 6. February							
Playing times visible in the overview test menu							
Max Info	Cancel		ОК				

E' possibile creare fino a 5 diverse aree temporali ed inserirne i relativi dettagli (genere, background musicale e canzoni).

Se più aree temporali si sovrappongono, la prima è quella che ha la priorità.

Premendo + è possibile aggiungere una nuova area temporale, premendo – ne viene invece eliminata una.

Cliccando su "Edit-elabora" si cambiano le opzioni per l'area temporale selezionata.

## • Durata del brano visibile nella schermata generale del test menu - Playing times visible in the overview testmode

Attivare questa opzione per permettere l'accesso al supervisore.
Qui puoi elaborare ed aggiungere i generi musicali.

Country bar	Charts	Download	Artist download bar	Download filter lists
Settings	Mpeg Files	Database	Playing times	Categories
Show the categori Show all categ Show the categ	es in test mode ories pories in groups			
Management of the Own categories Test	user categories	New category	]	
		Delete category		
		Rename category		
ax Info	Cancel		OK	

### • Visualizza generi in modalità test - Show the categories in Testmode:

- Show all categories (visualizza tutti/e i/le generi/categorie): Tutti i generi sono disponibili
- $\circ$  Show the categories in groups (visualizza i generi in gruppi):
  - I generi musicali saranno inseriti in gruppi di livello superiore, disponibili sotto la categoria **"generi speciali-special categories"** nella sezione **"playing times-durata"**. Per esempio, puoi scegliere quali generi inserire nella categoria "Chistmas-natale"

### Nuovo genere:

E' possibile inserire un genere completamente nuovo ed aggiungere canzoni in esso.

### 6) Blocco nazione - Country Bar

Settings	Mpeg Files	Database	Playing times	Categories
Country bar	Charts	Download	Artist download bar	Download filter lists
Individual countries download titles from	may be permitted or ba this country will be dis	arred here. If a country played	has been barred, neith	ier local nor
Country setting				
Allowed	<b></b>		blocked	
Country	▼		Country	
ALBANIA				
ARGENTINA		*		
AUSTRALIA		<u></u>		
AUSTRIA				
		•		
BIH				
BRAZIL		•••		
☑ Show internation	nal titles		App	bly
Max Info	Cancel		ок	

E' possibile selezionare per ogni canzone in quale paese possa essere riprodotta. I dettagli relativi alla canzone, sono inseriti nei file ID3 Tags. In ogni file sono contenute le informazioni quali paese, album...!

• Show international titles (mostra titoli internazionali)

Attivare questa opzione se si vuole che vengano mostrati i titoli internazionali in tutto il mondo. Si raccomanda di attivare questa opzione.

County	inpog r noo			Galogonoo
Country bar	Charts	Download	Artist download bar	Download filter lists
ou may choose whi	ch charts are to be dis	nlaved here:		
ou may one coo min		pidyou nore.		
harts				
llowed	\$	:	blocked	\$
Charts	⊽		Charts	▼
Austria Top 40				
German Top 100				
/lax Charts Austria				
/lax Charts Germar	ıy 🔰			
/lax Charts Internati	onal			
/lax Charts Switzer	land			
JK Top 75				
JSA Hot 100				
non ne na			2	
	<b>_</b>			<u> </u>
			17 BARDON BY	

Qui è possibile consentire o bloccare le chart lists presenti nella macchina. Ogni chart list è stata scaricata e viene fornita automaticamente dal server TAB.

Le charts "MAX" sono le canzoni maggiormente scaricate in ogni singolo paese!

## Prima installazione delle charts dalla versione V1.52

Se si è in possesso di una macchina che ha un software di una versione precedente alla V1.52, effettuando l'update ad una versione superiore, si scaricherà automaticamente la chart list relativa al proprio paese. Ovviamente è possibile attivare anche le altre chart lists.

Inoltre per la prima trasmissione dati al nostro server occorrerà più tempo rispetto a quello necessario per il normale download e l'installazione delle chart lists complete. Anche dopo aver effettuato la modifica alle chart lists, è necessario effettuare una completa trasmissione dati (receive all data's)!

### 8) Download

Settings	Mpeg Files	Database	Playing times	Categories
Country bar	Charts	Download	Artist download bar	Download filter lists
Therefore you have	to activate Champions!	Net and register Onli	ne MP3-Service	
Activate music	download feature			
mp3 price		1 C	redit 🔽 As for loc	al title
R Activate video	download feature			
video price			redit 🔽 As for loca	al title
Download titles pe	r month:	◆ 200 ◆	Titles (18 title used	l up)
			set c	ounter to 0
Download amount	per month:		ИВ (613.7 MB u	sed up)
			set c	ounter to 0
Maximum simultar	neous choice:	<b>♦</b> 4 ♠ ⊤	ïtles	
Free MP3 licence	es for this device:	280	Update	Default
/lax Info	Cancel		ОК	

Questa caratteristica e' disponibile solo per le macchine iscritte alla Championsnet e registrate con un numero seriale (vedere sezione Championsnet per maggiori informazioni).

# Attivare la funzione necessaria per scaricare la musica - Activate music download feature

• Credit (costo):

Si determina il costo del download per singolo MP3

# • Attivare la funzione necessaria per scaricare video - Activate video download feature

• Credit (costo):

Si determina il costo del download per singolo video

Se si attiva l'opzione "Come per titoli locali", il prezzo sarà lo stesso di quello selezionato nel menu "**Impostazioni/settings**".

### Download titolo per mese - Download titles per month:

E' possibile determinare il valore massimo scaricabile di canzoni per ogni mese. Una volta raggiunto questo valore, la funzione si disabilita automaticamente e sarà di nuovo disponibile a partire dal mese successivo.

• Ammontare del download al mese - Download amount per month:

Si determina il valore massimo scaricabile in un mese in Megabyte.

### • Numero massimo di scelte simultanee - Maximum simultaneous choice:

Indica il numero dei titoli scaricabili nello stesso momento dal server quando si effettua il download.

Settings	Mpeg Files	Database	Playing times	Categories
Country bar	Charts	Download	Artist download bar	Download filter lists
Here, user downloads n displayed for download. be affected.	nay be barred for individual Local titles and those titles	artists. When an artist h s copied by update disk	as been barred, no titles by t or the OTM Online Music Sh	his artist will be op to the jukebox will not
- User download - artist b	ar 🗸		blocked	
			Diocked	
Artist			Artist	
III (CRK CRK CRK)				
(hed) P F				
+44				
-123min1		•		
and Oceans				
And You Will Kno	w Us By The	*		
5				
	¥			¥
le				
Max Info	Cancel		ОК	

Qui è possibile inserire nella sezione "bloccato" alcuni tra gli artisti presenti nella banca dati del download. Le canzoni che sono già presenti nella macchina o che saranno acquistate tramite l'Online Music Shop non possono essere bloccate.

Settings	Mpeg Files	Database	Playing times	Categories
Country bar	Charts	Download	Artist download bar	Download filter lists
re, the system may b se titles copied by u ilter lists Only show titles	e set so that it only shows adate disk or OTM Online M s for user download fron	titles for user download lusic Shop to the jukebo	that are included in the selec ox will not be affected.	cted lists. Local titles an
Description			V Active	
Basic Selection Belgi	m			
Basic Selection UK				
Serverlist AT				
Serverlist BE				
Serverlist DE				
Serverlist UK				
Serverlist US				

Qui è possibile limitare il download solamente alle canzoni inserite nelle liste speciali presenti nel server. Questo blocco non vale per i titoli già presenti nella macchina o per quelli acquistati tramite l'Online Music Shop.

Dopo aver effettuato il Set Up, uscire dalla modalità TESTMODE. Alla nuova accensione, comparirà ora il Menu MAX FIRE.



# Jukebox



### Cliccando sull'icona Jukebox, si ha accesso al menu MAX

### Charts

Qui compaiono le chart attivate in ogni singolo paese. E' possibile anche scaricare le canzoni disponibili! Le canzoni contrassegnate nella lista con "Coming soon" sono presenti nell'elenco, ma non ancora disponibili sul server.

### Brand New

E' possibile visualizzare le ultimissime novità.

• Playlist

Questa è la lista dove vengono mostrati i titoli selezionati e scaricati.

Top Hits

Questa è la lista dei top 13.

Power Search

E' possibile cercare con una sola parola un artista o una canzone.

### Cancellazione della canzone - Skip function

E' possibile utilizzare un software con la funzione skip. Per poterlo fare è necessario aggiungere il codice PIN del Supervisor (modalità Testmode, impostazioni PIN). Premendo sul display l'icona nera credit ed inserendo il codice PIN, si annulla la canzone corrente.

### Scelta del brano - Selection

Qui è possibile effettuare la ricerca della canzone in base alle opzioni mostrate.



E' possibile navigare tra le varie canzoni utilizzando le frecce in basso a sinistra. Se non si ha a disposizione credito sufficiente per la canzone, il tasto Play/Select diventa di colore rosso.

### Scelta – sorted by:

E' possibile effettuare una ricerca di una canzone tramite **artista, titolo, album e genere**! Anche attraverso **nuove, novità e vecchie**!

Premendo il tasto



si ha accesso alla maschera per l'invio di E-mail e la navigazione in internet.



• A:

Inserisci in questo spazio l'indirizzo e-mail del destinatario. Per esempio: Mario.Rossi@email.com

• Cc:

Se si vuole inviare una copia dell'e-mail ad altri indirizzi, è possibile inserirli in questo spazio. Tra le virgolette ";" è possibile inviare la mail a più indirizzi.

• Bcc:

Per inviare una copia ad un indirizzo nascosto, è necessario inserire l'indirizzo in questo spazio.

• Subject (Oggetto):

Se si vuole indicare un oggetto come riferimento all'e-mail che si sta scrivendo, è possibile inserirlo in questo spazio.

• Text (Testo):

In questo spazio si scrive l'e-mail.

### Internet

• Browse:

Digitare l'indirizzo del sito internet che si vuole utilizzare come homepage, per esempio <u>www.tab.at</u>

- Refresh aggiorna:
- Aggiorna la pagina mostrata
- Home:

Torna alla pagina iniziale (home page)

- Stop:
- Interrompe il caricamento della pagina
- Back indietro: Visualizza la pagina precedente
- Forward avanti:
  - Si visualizza in questo modo la pagina successiva
- Exit:
- Chiude la connessione
- Tastiera:

Verrà visualizzata una tastiera con la quale poter immettere caratteri e visualizzare le pagine internet, per esempio di motori di ricerca quale Google.

### Nota bene:

E' possibile inviare e-mail o navigare in internet solo se la macchina è nella Championsnet ed ha una connessione ad internet.

## Aggiornamento - Updateprocess

Il software del MAX FIRE/Video è installato sul disco interno del PC. Se si necessita un

aggiornamento, è necessario seguire la seguente procedura:

### Procedura con Hardisk:

- Spegnere la macchina
- Collegare il disco di aggiornamento alla presa del PC
- Accendere la macchina
- Il processo ha inizio automaticamente e dura circa 30 minuti

• Dopo aver completato il processo di aggiornamento, apparirà uno schermo verde con la dicitura "aggiornamento completato". Ora sarà possibile spegnere la macchina e disconnettere il disco dell'aggiornamento (update-disk)

- Accendere la macchina
- · Seguire i messaggi che appaiono sullo schermo

### Nota bene:

Se si effettua l'aggiornamento quando la macchina è in modalità Testmode, sarà possibile installare opzioni speciali di aggiornamento! Si troveranno maggiori informazioni nella pagina successive!

## Aggiornamento di File musicali e video tramite Servicedisk/stick XPE

Per copiare i propri file musicali nella macchina, è necessario utilizzare il **Servicedisk XPE** o il **Servicestick XPe**. E' possibile ordinare il disco direttamente con il codice "831.000.075". E' anche possibile creare il proprio Servicedisk o Stick direttamente utilizzando il programma "PrepDisk". In questo caso è necessario scaricare questo strumento dalla nostra homepage nell'account OTM. Visitare l'area download sul sito <u>www.tab.at</u> e scaricare il manuale completo di informazioni tecniche chiamato "Servicedisk / Stick XPE".

Tutta la documentazione completa per gestire questo strumento con tutti i relativi dettagli si trova in questa sezione.

E' inoltre possibile codificare per proprio conto i file musicali tramite il software "TAB Mpeg Encoder". Contattare <u>silverball@norditalia.it</u> per ulteriori informazioni oppure il numero + 39 031 74 65 42.

## Pulsanti-opzioni

Accendendo la macchina in modalità testmode, le seguenti opzioni risultano disponibili:



Richiesta controllo dati/files

E' necessario attivare questa opzione se si vuole che venga effettuato un controllo completo dei files presenti nell'harddisk

Richiesta calibrazione Touch-screen

E' necessario attivare questa opzione se si vuole richiedere la calibrazione del Touch screen

Se la macchina è in modalità Testmode, prima di effettuare l'aggiornamento si ha la possibilità di impostare le seguenti opzioni:

> Formattazione/Defragmentazione

Formattazione del disco interno e delle sue singole parti

No Backup and Restore

E' necessario attivare questa opzione quando si vuole cancellare tutti i dati dopo aver effettuato l'aggiornamento

# Dati tecnici

### Macchina imballata:

- Lunghezza 590mm
- Profondità 460mm
- Altezza 1030mm
- Peso netto: 38kg
- Peso lordo: 44,5kg

# Risoluzione dei problemi

Problema	Causa	Soluzione
Touch screen funziona solo parzialmente	Il cavo di connessione dal touch screen al PC è difettoso (la parte che è connessa al PC)	Sostituire il cavo di connessione
II test memoria fallisce all'accensione	La memoria è difettata	Sostituire il PC
Nessuna funzione attiva/II sistema non risponde	La presa principale non è collegata. L'interruttore principale non è stato acceso. I fusibili si bruciano.	Connettere alla presa principale. Accendere l'interruttore principale. Sostituire i fusibili.
Nessuna immagine	L'alimentatore non è connesso. Il cavo del video non è connesso. Diplay difettoso.	Controllare l'alimentatore del display e le spine. Connettere il cavo del video. Sostituire display.
Nessun suono	Il volume è basso. Il cavo dell'audio non è connesso. Casse difettose.	Alzare il volume. Connettere il cavo dell'audio. Sostituire le casse.
Una o più chiavi non funzionano	Il connettore non è collegato. La chiave non è correttamente assemblata o è difettosa.	Controllare la connessione della spina. Controllare la chiave o sostituirla.
La lettura delle monete inserite non è corretta	Errata programmazione del valore della moneta	Controllare le impostazioni di sistema
Le monete non vengono accettate	Non arriva corrente alla gettoniera. La gettoniera è sporca. Il canale non è stato associato a nessuna moneta. La gettoniera è difettosa.	Controllare l'alimentatore. Pulire la gettoniera. Cambiare la programmazione. Sostituire la gettoniera.
Difficoltà nell'accettare le monete inserite	La gettoniera è sporca.	Pulire la gettoniera.
La gettoniera non funziona	Gettoniera difettosa.	Sostituire gettoniera.

Messaggi di errore

Vari messaggi di errore possono apparire durante la procedura di copiatura. I messagi possono essere i seguenti:

HARDLOCK DONGLE NOT CONNECTED/ LA CHIAVE DEL DONGLE NON E' CONNESSA Il dongle deve essere connesso prima di effettuare la copiatura. Controllare del connessione del dongle.

WRONG DONGLE CONNECTED/DONGLE CONNESSO IN MODO ERRATO Connessione errata del dongle

UNKNOWN CONFIGURATION/CONFIGURAZIONE SCONOSCIUTA

L'hard disk dell'aggiornamento non supporta la configurazione della macchina. Sottoporre la macchina al controllo del rivenditore.

OVERWRITE PROTECTION/PROTEZIONE DELLA SOVRASCRITTURA Controllare il set up dell'hard disk. In caso contrario sottoporre la macchina al controllo del rivenditore.

PARTITION ERROR/ERRORE DI PARTIZIONE

L'hard disk che deve essere aggiornato non può essere configurato. L'hard disk o il cavo sono difettosi.

NO TOUCH SCREEN PROGRAM/NESSUN PROGRAMMA TOUCH SCREEN Il programma per la calibrazione dei 25-p. non è stato trovato. Effettua un nuovo aggiornamento.

#### MASTERDISK ERROR/ERRORE DEL DISCO MASTER

E' stato rilevato un errore durante il processo dell'aggiornamento dell'hard disk. Il disco di aggiornamento o probabilmente la cartuccia dell'hard disk removibile o il cavo relativo all'hard disk sono difettosi.

#### SLAVEDISK ERROR/ERRORE SLAVEDISK

E' stato rilevato un errore durante il processo dell'aggiornamento dell'hard disk. Il disco o il cavo sono difettosi.

MASTER COPY FILES ERROR/ERRORE NELLA COPIATURA DEL FILE MASTER E' stato rilevato un errore durante la lettura dell'update disk. Il disco di aggiornamento o probabilmente la cartuccia dell'hard disk removibile o il cavo relativo all'hard disk sono difettosi.

SLAVE COPY FILES ERROR/ERRORE NELLA COPIATURA DEL FILE SLAVE E' stato rilevato un errore nella scrittura dell'hard disk che deve essere aggiornato. Il disco o il cavo sono difettosi.

NOT COMPLETELY UPDATED/INTERRUZIONE DEL PROCESSO DI AGGIORNAMENTO

La procedura di aggiornamento non è stata completata e deve essere ripetuta.

CHECK FILES ERROR/CONTROLLO DEGLI ERRORI NEI FILES

Il contenuto dell'hard disk non corrisponde alle specifiche. Effettuare l'aggiornamento per la correzione. Se l'errore si rileva immediamente dopo l'aggiornamento, l'hard disk o il relativo cavo sono difettosi.

## Accessoristica

		Max Fire
Nr.	Item number	Front door, LCD
2	22032000	BG Faceplate Front down MF 2
3	373210000	Plastic Front MF 2
4	462990000	Set Front Cover Leds MF 2
6	831700033	LCD TFT 17" LTM170KT-LS19E4
7	462930202	Touch Screen 17"flat+USB C. 17-8421-117
8	464065244	Front Plate Midi for Secci RM-F6/DL
9	22082090	Bracket Display MF 2
10	22130290	Mounting Angle Ledband Top MF 2
11	22130291	Mounting Angle Ledband MF 2
12	22130500	Tin Insert f. Interlocking MF 2
13	22130510	Tin Insert f. Centring Pin MF 2
14	22082140	NIRO cover top MF 2
15	462980010	RGB Ledband
16	360110781	Connecting Cable RGB Led 15cm
17	675191766	Hinge MF 2
18	675162053	Front Tin Plate f. Coin Acceptor MF 2
19	414831001	PCB Board Display 15"/17"
20	360110702	Cable OSD Board for TFT Samsung
		Corpus, Wiring, End-use
22	22089000	BG Cabinet MF 2
23	22018006	Mounting Cross TAB MAX FIRE
24	675191166	Hinge Down MAX FIRE
25	831900033	Fan 80x80mm with JST Connector
26	412120260	Loudspeaker SC 5.9 ND 8056
27	675191550	Lock C905 23mm Keyed Unlike JTIC
28	675191395	Lock 23mm Short C610-L Round
29	22083220	Counterpart f. Obstruction Cashbox Lock

30	22130540	Track Stirrup MF 2
31	675196800	Lock Bar MF 2 JTIC
32	671115507	Linefilter 4A 3,15A
33	675196870	Lock Bar MF 2
34	22082109	Faceplate Card Reader
35	22050500	Mounting Bolt for Wall Unit 112462
36	360110005	Cable VDAI Strato
		Wiring, End-use
38	831000082	PC TAB Micro-ATX MAX FIRE 2
39	462930117	Cable Touch Controller USB to EXII
40	464138445	Coin Acceptor SECI RM5FZC Front
41	360110724	Harness Max Fire 2
42	360110783	Connecting Cable PC RGB Ledcontroller
43	360110780	Cable Supply Display MF2
44	360110712	Cable VGA f. LCD TFT 17"
		Option Banknote reader ASTRO
46	22080300	Option Banknote reader ASTRO Cover Acceptor MF 2
46 47	22080300 22083000	Option Banknote reader ASTRO Cover Acceptor MF 2 BG Cashbox MF 2
46 47 48	22080300 22083000 10100523	Option Banknote reader ASTRO Cover Acceptor MF 2 BG Cashbox MF 2 Bill Acceptor Astro GBA HR1
46 47 48 49	22080300 22083000 10100523 22082806	Option Banknote reader ASTROCover Acceptor MF 2BG Cashbox MF 2Bill Acceptor Astro GBA HR1Holder for Bill Acceptor Astro GBA
46 47 48 49 50	22080300 22083000 10100523 22082806 361110000	Option Banknote reader ASTROCover Acceptor MF 2BG Cashbox MF 2Bill Acceptor Astro GBA HR1Holder for Bill Acceptor Astro GBABG Cashbox MF 2
46 47 48 49 50	22080300 22083000 10100523 22082806 361110000	Option Banknote reader ASTRO Cover Acceptor MF 2 BG Cashbox MF 2 Bill Acceptor Astro GBA HR1 Holder for Bill Acceptor Astro GBA BG Cashbox MF 2 Option Amplifier
46 47 48 49 50 50	22080300 22083000 10100523 22082806 361110000 22082082	Option Banknote reader ASTROCover Acceptor MF 2BG Cashbox MF 2Bill Acceptor Astro GBA HR1Holder for Bill Acceptor Astro GBABG Cashbox MF 2Option AmplifierBracket Linefilter MF 2
46 47 48 49 50 50 52 53	22080300 22083000 10100523 22082806 361110000 22082082 22083400	Option Banknote reader ASTROCover Acceptor MF 2BG Cashbox MF 2Bill Acceptor Astro GBA HR1Holder for Bill Acceptor Astro GBABG Cashbox MF 2Option AmplifierBracket Linefilter MF 2Cover for Linefilter MF 2
46 47 48 49 50 50 52 53 53 54	22080300 22083000 10100523 22082806 361110000 22082082 22083400 360110609	Option Banknote reader ASTRO      Cover Acceptor MF 2      BG Cashbox MF 2      Bill Acceptor Astro GBA HR1      Holder for Bill Acceptor Astro GBA      BG Cashbox MF 2      Option Amplifier      Bracket Linefilter MF 2      Cover for Linefilter MF 2      PC Cable Audio
46 47 48 49 50 50 52 53 54 55	22080300 22083000 10100523 22082806 361110000 22082082 22083400 360110609 210076000	Option Banknote reader ASTRO      Cover Acceptor MF 2      BG Cashbox MF 2      Bill Acceptor Astro GBA HR1      Holder for Bill Acceptor Astro GBA      BG Cashbox MF 2      Option Amplifier      Bracket Linefilter MF 2      Cover for Linefilter MF 2      PC Cable Audio      BG Substruction Case MF 2
46 47 48 49 50 50 52 53 53 54 55 55 56	22080300 22083000 10100523 22082806 361110000 22082082 22083400 360110609 210076000 210076002	Option Banknote reader ASTROCover Acceptor MF 2BG Cashbox MF 2Bill Acceptor Astro GBA HR1Holder for Bill Acceptor Astro GBABG Cashbox MF 2Option AmplifierBracket Linefilter MF 2Cover for Linefilter MF 2PC Cable AudioBG Substruction Case MF 2BG Substruction Door WF 2
46 47 48 49 50 52 53 54 55 56 56 58	22080300 22083000 10100523 22082806 361110000 22082082 22083400 360110609 210076000 210076002 675191940	Option Banknote reader ASTROCover Acceptor MF 2BG Cashbox MF 2Bill Acceptor Astro GBA HR1Holder for Bill Acceptor Astro GBABG Cashbox MF 2Option AmplifierBracket Linefilter MF 2Cover for Linefilter MF 2PC Cable AudioBG Substruction Case MF 2BG Substruction Door WF 2BG Hinge Substruction MF 2
46 47 48 49 50 50 52 53 54 55 56 56 58 58 59	22080300 22083000 10100523 22082806 361110000 22082082 22083400 360110609 210076000 210076000 210076002 675191940 22083201	Option Banknote reader ASTROCover Acceptor MF 2BG Cashbox MF 2Bill Acceptor Astro GBA HR1Holder for Bill Acceptor Astro GBABG Cashbox MF 2Option AmplifierBracket Linefilter MF 2Cover for Linefilter MF 2PC Cable AudioBG Substruction Case MF 2BG Substruction Door WF 2BG Hinge Substruction MF 2Cutting Cover for Linefilter MF 2

61	285146005	Amplifier for MAX with Remote Control
63	675191395	Lock 23mm Short C610-L Round
64	675196810	Stirrup Substruction MF 2
65	22080900	Connecting Strip MF 2
66	22223730	Base Plate f. Substruction Locking MF 2
67	210076010	BG Locking Substruction MF 2
68	22082333	Centring Pin Substruction MF 2
		End-control
70	831100002	Software-License for Windows XP Embedded
		C- Parts

# Wiring plan



# **EC Declaration of Conformity**



Industrie- und Unterhaltungssisiktronik GmbH & CoKG

#### Declaration of CE conformity

Document-no.:	QZ/1000/053/01/230206
Producer: Address	TAB Austria Industrie- und Unterhaltungselektronik GmbH & Co KG Haiderstraße 40 A-4052 Ansfelden Tel.no.: 07229/78040, Fax-no.: 07229/78040-99
Description of good	wall-mounted Jukebox
Туре.	MAX FIRE
This mentioned pro-	duct corresponds to the following European Regulations:
Criterion:	73/23/EWG
	Criterion of the council for the adaptation of the legal regulations of the tension bounds, changed by RL 93/68/EWG.
Criterion:	89/336/EWG
	Criterion of the council for the adaptation of the legal regulations of the member states, concerning the electromagnetic compability changed by RL 91/263/EWG, 92/31/EWG, 93/68/EWG and 93/97/EWG.
The conformity of the observance of the rele	e mentioned product with the regulations of the criterions is shown through the vant sections of the following norms:
Matched European nor	Document Issuing date ms. EN 55022 1998 EN 55024 1998 EN 60950 2000 EN 61000-3-2 2000 EN 61000-3-3 2000
issued by	GF
Managing Director:	Ing. Siegfried Dattl jun.
Place, date:	Ansfelden, February 23 <sup>th</sup> 2006
Legally binding signat.	
The declaration perofies the The safety regulations of the	conformity with the mentioned criterions, but it doesn't include the assurance of characteristics, i delivered goods have to be read through carefully.

13D-Will ATURTRIT783B. Landon- and Handoloanithe Litt FN 248332 w 🔳 Holder Ditable 40. A-4052 Anchikan

# **General Terms and Conditions of Trade**

of TAB-AUSTRIA Industrie- und Unterhaltungselektronik GmbH & CoKG Haider Straße 40, A-4052 Ansfelden

### 1. Validity of Terms and Conditions of Trade

Deliveries, services and offers by TAB-AUSTRIA Industrie- und Unterhaltungs-elektronik GmbH & CoKG – hereinafter called "TAB" -- are made exclusively on the basis of these General Terms and Conditions of Trade. Consequently, they will also be applicable to all future trade relations even if not expressly agreed upon once again. At the latest upon receipt/acceptance of the goods or services, these Terms and Conditions will be deemed as accepted. Deviations from these Terms and Conditions, in particular by sending of contrary purchase terms, will be valid only if expressly accepted by TAB in writing.

### 2. Offers and Conclusion of Agreements

a) TAB's offers are without obligation and not binding.

b) Customer will be bound to his order for three weeks. In order to be legally valid, orders require performance of the delivery by TAB or written confirmation by TAB, which will be deemed as granted unless TAB refuses acceptance within three weeks after receipt of order at Ansfelden.

c) Subsidiary agreements, modifications and amendments will be valid only if confirmed by TAB in writing. The same will be applicable to the warranty of qualities.

### 3. Prices

All prices are net prices exclusive of VAT, which will have to be paid additionally by Customer in the respective statutory amount. Prices are ex works Ansfelden, exclusive of freight, packing, insurance and installation.

### 4. Delivery Time

4.1 Agreements regarding delivery dates or -periods require written form. Unless agreed otherwise, delivery dates or -periods will not be binding.

4.2 Even with bindingly agreed deadlines and dates, TAB will not be responsible for delays in deliveries and services due to force majeure and due to events making delivery considerably more difficult or impossible for TAB -- including, among other things, difficulties regarding procurement of materials occurring later, operating troubles, strike, lockout, staff shortage, shortage in means of transport, official orders, etc. -- even if these circumstances occur with TAB's suppliers, their sub-suppliers or transport agents. Such delays will entitle TAB to postpone delivery and/or performance for the duration of the hindrance plus an appropriate starting time, or to wholly or partially cancel the agreement due to the part not yet performed.

4.3 Should such hindrance last for more than three months, then Customer will, after having granted an appropriate extension of the original period, be entitled to cancel the agreement with regard to the part not yet performed. Should the delivery period be

prolonged or should TAB become free of its obligation, then Customer will not be able to derive any damage claims out of this.

4.4 TAB will at any time be entitled to make partial deliveries and part performances.

### 5. Venue of Performance, Dispatch and Passing of Risk

5.1 Venue of performance will be the registered seat of TAB at Haider Straße 40, 4052 Ansfelden. Packing and dispatch will be effected at Customer's expense and risk. Upon Customer's express request and at his expense, the delivery will be insured against breakage, transport and fire damage.

5.2 The risk will pass to Customer upon conclusion of the agreement.

### 6. Warranty and Liability

6.1 Seller will have to be informed in writing about defects of new pieces of equipment delivered by TAB no later than within eight days after receipts of the goods.

6.2 In case of hidden defects, complaints may only be made immediately after detection thereof, but no later than three months after receipt of the goods.

6.3 Should a third party have repaired, or tried to repair, the delivered goods, then any complaint will be excluded. The same will be applicable should Customer incompetently interfere with the delivered goods.

6.4 Complaints will have to be made in writing. Should TAB not be informed in good time in accordance with the above paragraphs about possible defects of the goods, then all and any warranty claims will be excluded.

6.5 Should goods delivered by TAB be defective or should faults be discovered within the warranty period, then TAB will only have to undertake improvement or substitute delivery within an appropriate period, whereby TAB will in any case be entitled to deliver a replacement instead of correction. There will be no other or further claims, in particular to diminution of price, or replacement for any repair services carried out in-house or ordered from outside, regardless of the legal grounds, unless separately agreed upon with TAB. Compensation of possible consequential damages will be limited to direct damages up to half of the respective order's invoice value; Customer will only be entitled to this if TAB or its employees can be blamed for gross negligence or wrongful intent.

6.6 The defective goods are to be surrendered to us or returned to us. Repairs at the setup site are not possible. Transport costs and transport risk are to be borne by Customer.

6.7 Damage claims will only exist in case of wrongful intent or gross negligence and will be limited as to their amount by the invoiced amount.

6.8 Sale of used pieces of equipment will be effected subject to exclusion of any warranty- and liability claims of Customer's.

6.9 The name "TAB" is a registered trademark. TAB is entitled to industrial property rights to the products delivered by TAB. Customer may use and resell such products only

within the scope of a proper course of business.

6.10 Possible recourse claims pursuant to Section 12 PHG (Product Liability Act), as well as any exclusion of liability in accordance with Section 8 No. 3 PHG, are excluded.

6.11 All liability for claims stemming from or in connection with enticing to play or carrying out games, in particular for gambling compulsions is expressly barred. Customer will hold TAB completely harmless against all such claims brought by customers of TAB's or the latter's affiliated companies.

6.12 All warranty and liability claims resulting from this contractual relationship are finally settled in Item 6. Over and above that, Customer will not be entitled to any claims whatsoever.

### 7. Reservation of Proprietary Rights

7.1 Until complete payment of the purchase price, TAB will reserve ownership of the delivered goods.

7.2 Pawning or transfer of ownership by way of security of the conditional goods will not be admissible. In case of seizure of the conditional goods by third parties, in particular in case of levy of execution, Purchaser will immediately have to inform TAB in writing and to inform the third party of TAB's reservation of title. Purchaser will be obligated to bear all costs expended for defense against the seizure and for recovery of the delivered item as far as such costs may not be attained from the third party.

7.3 Up through complete performance of Customer's obligations towards TAB, Customer will assign for security to TAB his claim resulting from resale of goods delivered by TAB. Upon TAB's request, Customer will have to inform TAB about the debtors of the assigned claims, to inform debtors of such assignment, and to keep the proceeds from sale of the conditional goods separate and in TAB's name. Provided that TAB's total claims from such assignments are secured beyond all doubt at more than 120%, TAB undertakes to release the surplus receivables upon Customer's request by TAB's choice.

7.4 By processing of the conditional goods, Customer will not acquire ownership of the new goods; processing will be effected by Customer for TAB.

Customer undertakes to keep these goods free of charge. In case of processing or mingling with goods owned by a third party, TAB will acquire co-ownership of the new goods in proportion of the invoice value of goods delivered by TAB to the invoice value of the remaining goods.

7.5 In case of Customer's acting in violation of the Agreement, in particular in case of default in payment, TAB will be entitled to reclaim the provisional goods at Customer's expense. Such recovery claim, as well as levy of execution of the goods by TAB, will not

constitute a cancellation of the Agreement.

7.6 As soon as he has stopped payments, in fact immediately after announcement of the cessation of payments, Customer will be obligated to send to TAB a list of the still existing provisional goods, even if processed, and a list of claims towards third party debtors plus copies of invoices. Amounts received from assigned claims will have to be kept separately until bank transfer.

### 8. Transfer Prohibition

All claims of Customer's resulting from this Agreement will be unassignable.

### 9. Payment, Default, Set-Off

9.1 Unless agreed otherwise, all payments will have to be made immediately upon receipt of invoice without deductions.

9.2 Acceptance of cheques or bills of exchange will only be effected for payment purposes. Discount- and bank costs as well as costs of bills of exchange will have to be borne by Customer.

9.3 In case of default in payment, refund of all reminder- and collecting charges, as well as interest in the amount of 10% above the applicable base interest rate will be deemed as agreed upon. Incoming payments will be set-off first against the costs, then against the interest and last against the main obligation to be performed.

9.4 Non-compliance with payment conditions or circumstances suitable to impair Purchaser's credit worthiness will result in maturity of all of Seller's claims. It will furthermore entitle Seller to perform outstanding deliveries against advance payment only or to cancel the Agreement, and/or to demand compensation for damage due to nonperformance.

9.5 Customer will not be entitled to withhold payment or a part thereof for counterclaim reasons or to set-off counterclaims, including such resulting from complaints.

### 10. Exchange Equipment/Trade-In

Should used pieces of equipment be traded in by TAB for complete or partial covering of the purchase price, then Purchaser will be obligated to inform TAB of any defects of the pieces of equipment traded in. Purchaser guarantees that the pieces of equipment only have such defects as expressly announced.

Should it turn out within a six-month-period that the pieces of equipment have defects not announced to TAB, then TAB will be entitled to return such pieces of equipment and to invoice Customer the trade-in value thereof.

### 11. General provisions

11.1 The laws of the Republic of Austria will be applicable to all legal relationships of the parties; application of international agreements, in particular of the UN Convention on the International Sale of Goods of 14 April 1980 is expressly barred.

11.2 The respective court having jurisdiction over the subject-matter in Linz, Austria, is agreed upon as exclusive venue of jurisdiction.

11.3 The contract merchandise consists exclusively of electric or electronic equipment for commercial purposes within the meaning of section 3 Z 9 of the Used Electric Equipment Ordinance, Federal Gazette II, 121/2005.

The marketing partner will assume the obligation incumbent on the manufacturer under section 10 of the Used Electric Equipment Ordinance, Federal Gazette II, 121/2005 and will by contract grant his customers the right to return the contract merchandise to him and hereby puts himself under an obligation to retake the contract merchandise. If the contract merchandise is returned directly to TAB by the customers, the marketing partner is responsible for pick-up of the contract merchandise from TAB and for legally proper treatment of the contract merchandise. If the marketing partner fails to comply with his obligation to retake the merchandise, then TAB must be compensated for costs and damages connected with retaking and treatment of the contract merchandise.

11.4 The marketing partner will participate in a collection and recycling system within the meaning of section 11 of the Packaging Ordinance, Federal Gazette 648/1996 that ensures retaking and treatment of packaging for the contract merchandise. TAB is to be given written certification of its legally effective participation in a collection and recycling system. Certification will either occur by means of submission of the contractual agreements or on the order documents.

The marketing partner must compensate TAB for all damages and costs incurred by TAB due to the fact that the marketing partner fails to comply with his obligations assumed under the Packaging Ordinance such as, in particular, the terms for participation in a collection and recycling system.

11.5 Customer must assert any eventual claims stemming from or in connection with its legal relations with TAB within six months in writing or risk default.

11.6 Should one or several of the above provisions be or become invalid or impracticable, then the validity of the remaining provisions will remain unaffected. Rather, the invalid and/or impracticable provision will have to be replaced by such valid or practicable provision as will realize to the widest possible extent the economic purpose pursued by the former.

As amended on 13 Mai 2005

## END-USER LICENSE AGREEMENT FOR MICROSOFT SOFTWARE

IMPORTANT - READ CAREFULLY: This End-User License Agreement ("EULA") is a legal agreement between you (either an individual or a single entity) and the manufacturer ("Manufacturer") or the special purpose computing device ("SYSTEM") you acquired which includes certain Microsoft software product(s) installed on the SYSTEM ("SOFTWARE PRODUCT" or "SOFTWARE"). The SOFTWARE includes computer software, the associated media, any printed materials, and any "online" or electronic documentation. By installing, copying or otherwise using the SOFTWARE, you agree to be bound by the terms of this EULA. If you do not agree to the terms of this EULA, Manufacturer and Microsoft Corporation ("Microsoft") are unwilling to license the SOFTWARE to you. In such event, you may not use or copy the SOFTWARE, and you should promptly contact Manufacturer for instructions on return of the unused product(s) for a refund.

### SOFTWARE LICENSE

The SOFTWARE is protected by copyright laws and international copyright treaties, as well as other intellectual property laws and treaties. The SOFTWARE is licensed, not sold.

**1. GRANT OF LICENSE.** This EULA grants you the following rights:

• Software. You may use the SOFTWARE as installed on the System.

• **Application Sharing**. The SOFTWARE may contain technology that enables applications to be shared between two or more SYSTEMS, even if an application is installed on only one of the SYSTEMS. You should consult your application license agreement or contact the application licensor to determine whether sharing the application is permitted by its licensor.

• Storage/Network Use. If the SOFTWARE PRODUCT is installed on the SYSTEM over an internal network from a server, you must acquire and dedicate a license for the SOFTWARE PRODUCT for each SYSTEM on which the SOFTWARE PRODUCT is used or to which it is distributed. A license for the SOFTWARE PRODUCT may not be shared or used concurrently on different SYSTEMS.

• **Back-up Copy**. If MANUFACTURER has not included a copy of the SOFTWARE on separate media with the SYSTEM, you may make a single copy of the SOFTWARE for use solely for archival purposes with the SYSTEM.

### 2. DESCRIPTION OF OTHER RIGHTS AND LIMITATIONS.

• Limitation on Reverse Engineering, Decompilation and Disassembly. You may not reverse engineer, decompile, or disassemble the SOFTWARE, except and only to the extent that such activity is expressly permitted by applicable law notwithstanding this limitation.

• **Single SYSTEM**. The SOFTWARE is licensed with the SYSTEM as a single integrated product. The SOFTWARE may only be used with the SYSTEM.

• Rental. You may not rent or lease the SOFTWARE.

• **Software Transfer**. You may permanently transfer all of your rights under this EULA only as part of a sale or transfer of the SYSTEM, provided you retain no copies, you transfer all of the SOFTWARE (including all component parts, the media, any upgrades or backup copies, and this EULA, and if applicable, the Certificate(s) of Authenticity), and the recipient agrees to the terms of this EULA. If the SOFTWARE is an upgrade, any transfer must include all prior versions of the SOFTWARE.

• **Termination**. Without prejudice to any other rights, Manufacturer or Microsoft may terminate this EULA if you fail to comply with the terms and conditions of this EULA. In such event, you must destroy all copies of the SOFTWARE and all of its component parts.

• **Single EULA**. The package for the SOFTWARE may contain multiple versions of this EULA, such as multiple translations and/or multiple media versions (e.g., in the user documentation and in the software). In this case, you are only licensed to use one (1) copy of the SOFTWARE PRODUCT.

## 3. UPGRADES AND RECOVERY MEDIA.

• If the SOFTWARE is provided by Manufacturer on media separate from the SYSTEM and is labeled "For Upgrade Purposes Only" (Upgrade SOFTWARE), you may install one copy of the Upgrade SOFTWARE onto the SYSTEM as a replacement copy for the SOFTWARE originally installed on the SYSTEM and use it in accordance with Section 1 of this EULA. You may also install additional copies of the Upgrade SOFTWARE as replacement copies onto additional SYSTEMS which are the same brand and model as the SYSTEM and contain a duly licensed copy of the same version and language release of the SOFTWARE ("ADDITIONAL SYSTEMS"), provided that (1) Manufacturer has supplied a corresponding serialised sticker for each additional copy of the Upgrade SOFTWARE, and (2) you affix a serialised sticker per Manufacturer's instructions for each unit of Upgrade SOFTWARE you install.

• If the SOFTWARE is provided by Manufacturer on separate media and labeled as "Recovery Media", you may not make a copy of the SOFTWARE as described in Section 1 for archival purposes. Instead, you may use the Recovery Media solely to restore or reinstall the same version and language release of the SOFTWARE as originally installed on the SYSTEM and thereafter use the SOFTWARE as restored or reinstalled in accordance with Section 1 of this EULA. A single unit of Recovery Media may be used by you to restore or reinstall the SOFTWARE on ADDITIONAL SYSTEMS.

## 4. COPYRIGHT.

• All title and copyrights in and to the SOFTWARE (including but not limited to any images, photographs, animations, video, audio, music, text and "applets," incorporated into the SOFTWARE), the accompanying printed materials, and any copies of the SOFTWARE, are owned by Microsoft or its suppliers. You may not copy the printed materials accompanying the SOFTWARE. All rights not specifically granted under this EULA are reserved by Microsoft.

## 5. PRODUCT SUPPORT.

• Product support for the SOFTWARE is not provided by Microsoft or its subsidiaries. For product support, please refer to Manufacturer's support number provided in the documentation for the SYSTEM. Should you have any questions concerning this EULA, or if you desire to contact Manufacturer for any other reason, please refer to the address provided in the documentation for the SYSTEM.

### 6. LIMITED WARRANTY.

• Limited Warranty. Manufacturer warrants that the SOFTWARE will perform substantially in accordance with the accompanying written materials for a period of ninety (90) days from the date of receipt. Any implied warranties on the SOFTWARE are limited to ninety (90) days. Some states/jurisdictions do not allow limitations on duration of an implied warranty, so the above limitation may not apply to you.

• **Customer Remedies**. Manufacturer's and its suppliers' entire liability and your exclusive remedy shall be, at Manufacturer's option, either (a) return of the price paid, or (b) repair or replacement of the SOFTWARE that does not meet the above Limited Warranty and which is returned to Manufacturer with a copy of your receipt. This Limited Warranty is void if failure of the SOFTWARE has resulted from accident, abuse, or misapplication. Any replacement SOFTWARE will be warranted for the remainder of the original warranty period or thirty (30) days, whichever is longer.

• No Other Warranties. EXCEPT AS EXPRESSLY PROVIDED IN THE LIMITED WARRANTY SECTION ABOVE, THE SOFTWARE IS PROVIDED TO THE END USER "AS IS" WITHOUT OF ANY KIND, EITHER EXPRESSED OR IMPLIED, INCLUDING, BUT NOT LIMITED TO, WARRANTIES OF NON-INFRINGEMENT, MERCHANTABILITY, AND/OR FITNESS FOR A PARTICULAR PURPOSE. THE ENTIRE RISK OF THE QUALITY AND PERFORMANCE OF THE SOFTWARE IS WITH YOU.

• No Liability for Consequential Damages. MANUFACTURER'S SUPPLIERS SHALL NOT BE HELD TO ANY LIABILITY FOR ANY DAMAGES SUFFERED OR INCURRED BY THE END USER (INCLUDING, BUT NOT LIMITED TO, GENERAL, SPECIAL, CONSEQUENTIAL OR INCIDENTAL DAMAGES INCLUDING DAMAGES FOR LOSS OF BUSINESS PROFITS INTERRUPTION, LOSS OF BUSINESS INFORMATION AND THE LIKE), ARISING FROM OR IN CONNECTION WITH THE DELIVERY, USE OR PERFORMANCE OF THE SOFTWARE.

7. NOTE ON JAVA SUPPORT.

THE SOFTWARE PRODUCT MAY CONTAIN SUPPORT FOR PROGRAMS WRITTEN IN JAVA. JAVA TECHNOLOGY IS NOT FAULT TOLERANT AND IS NOT DESIGNED, MANUFACTURED, OR INTENDED FOR USE OR RESALE AS ON-LINE CONTROL EQUIPMENT IN HAZARDOUS ENVIRONMENTS REQUIRING FAIL-SAFE PERFORMANCE, SUCH AS IN THE OPERATION OF NUCLEAR FACILITIES, AIRCRAFT NAVIGATION OR COMMUNICATION SYSTEMS, AIR TRAFFIC CONTROL, DIRECT LIFE SUPPORT MACHINES, OR WEAPONS SYSTEMS, IN WHICH THE FAILURE OF JAVA TECHNOLOGY COULD LEAD DIRECTLY TO DEATH, PERSONAL INJURY, OR SEVERE PHYSICAL OR ENVIRONMENTAL DAMAGE.

## Attachment 1

## B137682

#### Attachment A

COMPANY shall sublicense the Licensed Product to end users by means of a EULA. COMPANY shall provide clear notice to Embedded System customers befor at the time of purchase that the Embedded System contains software that is subject to a license and that customer must agree to that license before it may use Embedded System. COMPANY shall distribute the EULA in a manner that forms a contract binding the end user to the EULA terms under applicable law. The EL shall contain (A) the following terms, and (B) any additional EULA terms set forth by MS in the Additional Provisions for the Licensed Product. COMPANY i include additional terms in the EULA, so long as they are no less protective of MS than the terms set forth below. COMPANY shall substitute its name for bracketed text [COMPANY] in the EULA text. If permitted by COMPANY's other software suppliers for a particular COMPANY Embedded System, COMPANY is substitute for the word "MS" the term "[COMPANY's] software suppliers".

- You have acquired a device ("DEVICE") that includes software locused by [COMPANP] from Microsoft Licensing Inc. or its affiliates ("MS"). These installed soft products of MS origin, as well as associated media, printed materials, and "online" or electronic documentation ("SOFTWARE") are protected by international intellin property laws and treates. The SOFTWARE is licensed, not sold. All rights reserved.
  - (APPROVED ALTERNATIVE TEXT IF COMPANY DOES NOT MENTION MS IN THE ELLA TEXT: "You have acquied a drvier ("DEVICE") w
    includes activure licensed by [COMPANT] from one or more software licenses ("[COMPANY's] Software Suppliers"). Such activare products, as well as associ
    media, printed materials, and "online" or electronic documentation ("SOFTWARE") are projected by international intellectual property laws and maties.
    SOFTWARE is licensed, not solit. All rights reserved."]
- IF YOU DO NOT AGREE TO THIS END USER LICENSE AGREEMENT ("EULA"), DO NOT USE THE DEVICE OR COPY THE SOFTWAI INSTEAD, PROMPTLY CONTACT (COMPANY) FOR INSTRUCTIONS ON RETURN OF THE UNUSED DEVICE(S) FOR A REFUND, ANY USE THE SOFTWARE, INCLUDING BUT NOT LIMITED TO USE ON THE DEVICE, WILL CONSTITUTE YOUR AGREEMENT TO THIS EU (OR RATIFICATION OF ANY PREVIOUS CONSENT).
- GRANT OF SOFTWARE LICENSE. This EULA grants you the following license:
  - > You may use the SOPTWARE only on the DEVICE.
  - NOT FAULT TOLERANT, THE SOFTWARE IS NOT FAULT TOLERANT, [COMPANY] HAS INDEPENDENTLY DETERMINED HOW USE THE SOFTWARE IN THE DEVICE, AND MS HAS RELIED UPON [COMPANY] TO CONDUCT SUFFICIENT TESTING TO DETERMI THAT THE SOFTWARE IS SUITABLE FOR SUCH USE.
  - NO WARRANTIES FOR THE SOFTWARE, THE SOFTWARE is provided "AS IS" and with all faults. THE ENTIRE RISK AS 'SATISFACTORY QUALITY, PERFORMANCE, ACCURACY, AND EFFORT (INCLUDING LACK OF NEGLIGENCE) IS WITH YC ALSO, THERE IS NO WARRANTY AGAINST INTERFERENCE WITH YOUR ENJOYMENT OF THE SOFTWARE OR AGAIN INFRINGEMENT. IF YOU HAVE RECEIVED ANY WARRANTIES REGARDING THE DEVICE OR THE SOFTWARE, THO WARRANTIES DO NOT ORIGINATE FROM, AND ARE NOT BINDING ON, MS.
  - Note on Java Support. The SOFTWARE may contain support for programs written in Java. Java technology is not fault tolerant and is not design manufactured, or immedied for use or result as online control equipment in hazardous environments requiring fail-safe performance, such as in operation of nuclear facilities, aircraft navigation or communication systems, air traffic control, direct life support machines, or weapons systems, which the failure of Java technology could lead directly to death, personal injury, or severe physical or environmental damage. Sun Microsystems, I has contractually obligated MS to make this disclaimer.
  - No Liability for Corain Damages. EXCEPT AS PROHIBITED BY LAW, MS SHALL HAVE NO LIABILITY FOR ANY INDIRECT SPECIAL, CONSEQUENTIAL OR INCIDENTAL DAMAGES ARISING FROM OR IN CONNECTION WITH THE USE ( PERFORMANCE OF THE SOFTWARE, THIS LIMITATION SHALL APPLY EVEN IF ANY REMEDY FAILS OF ITS ESSENTI PURPOSE. IN NO EVENT SHALL MS BE LIABLE FOR ANY AMOUNT IN EXCESS OF U.S. TWO HUNDRED FIFTY DOLLA (U.S.\$250.06).
  - Limitations on Reverse Engineering, Decompliation, and Disassembly. You may not reverse engineer, decompile, or disassemble the SOFTWAJ except and only to the extent that such activity is expressly permitted by applicable law notwithstanding this limitation.
  - > SOFTWARE TRANSFER ALLOWED BUT WITH RESTRICTIONS. You may permanently transfer rights under this EULA only as part of

## Warranty terms by TAB-AUSTRIA Industrie und Unterhaltungselektronik GmbH & Co KG (TAB hereinafter)

We are granting a warranty for this machine under the following conditions:

11. Insofar as the "General Terms of Business of TAB-AUSTRIA Industrie- und Unterhaltungselektronik GmbH & Co KG" are not modified by the following which sets out the conditions and scope of our warranty performance, these terms will continue to apply without change.

12. The warranty period for our products from delivery is:

- 24 months for all Silverball Terminals (Silverball Strato, Silverball Strato Max, Silverball Cosmo, Silverball Cosmo Max, Silverball Pro, Silverball Max Pro, Silverball Beetle Pro, Silverball Beetle Max Pro)
- 24 months for Max Fire, Max Fire Video, Virtual Pinball, Golden Island
- 12 months for all other products, particularly betting terminals
- Six months for all spare parts; however, if a warranty period of more than six months still obtains for the machines, this period will apply in its entirety to the spare part.
- 3. The warranty will only be granted for new products by TAB, not for their spare parts, not for products of different brands and manufacturers and corresponding spare parts. No warranty is granted for used products either.

14. In accordance with the following provisions, we shall repair defects to the machine that have been demonstrably caused by a material and/or manufacturing fault which already existed at the time the product was handed over, and which was reported within 14 days of it becoming apparent to our sales partner or the first end user while still within the warranty period. No warranty is assumed for used machines.

15. The warranty exclusively covers such components that are essential to operating the product. It does not include easily damaged parts or wearing parts, such as, for example, glass, plastic or light bulbs. Minor deviations from the desired composition insignificant to the value and usability of the machine will not result in any warranty obligations. Damage caused by physical, chemical, electrical or electrochemical or other effects not related to the customary dedicated use will not result in any warranty obligations; neither does damage caused by water or abnormal environmental conditions or inappropriate operating conditions. Also, no warranty can be assumed for machine defects caused by transport

damage for which we are not responsible, incorrect installation and assembly, incorrect use, non-observance of operating or assembly instructions or lack of care.

16. The warranty claim becomes void if repairs or interventions have been carried out by the customer himself/herself or by persons who were not accordingly authorized or who were not authorized by us or in the event of our machines being fitted with spare, supplementary or accessory parts that are not original parts, or if parts have been removed.

17. The warranty performance will be made in such a way that defective components will at our discretion be repaired or replaced with faultless components free of charge unless improvement or exchange are impossible or would result in for us unreasonable cost. In such cases, a reduction in price or, in the event of not only a minor defect, cancellation of sale may be claimed.

18. Machines for which a warranty performance is being claimed on the basis of this warranty must be handed over or sent to us. Repairs at the installation site are not possible. The customer will bear transport costs and the transport risk.

19. Exchanged parts will become our property.

110. Warranty performances will neither result in an extension of the warranty period nor will they initiate a new warranty period.

111. Further or other claims (in particular claims for damages suffered beyond the machine) are excluded insofar as liability is not mandatory by law.

212. These warranty terms apply to machines purchased and operated in Austria. They apply to machines conveyed to other countries only insofar as they possess the technical requirements (e.g. voltage, frequency, etc.) for the corresponding country, have been officially approved for use there and are suited to the individual climate and environmental conditions.

313. The TFT LCD display consists of more than 1,000,000 Thin-Film Transistors (TFT). A small amount of missing, black, or luminous points is characteristic for TFT LCD technology. The warranty performance will be granted if more than 15 missing, black, or luminous points are present.

Version dated 25 April 2005
## Notes